# ～被光守护的坂道上～

## 第九话 各式各样的味道

原作：魁
翻译：T·W
润色：无 XD

本回是小猪牡丹的故事，我们可以从小猪的角度感受一下 CLANNAD 的世界吧

对话颜色：欠奉(抱歉，还得赶下一篇的关系)

### scene1 温暖的味道

周围都充满着。
温暖的气味没有了，和偶同样的气味也渐渐消失了......
周围都充满着孤单的气息。
偶觉得很难受。
醒来的时候偶自己孤单的在一个四周充斥着绿色气味的地方。
小水珠不断的从天上滴下来，一直滴下来，
一直的从上方滴下来打在偶身上。
好冷，很饿，孤零零一个，偶的力气渐渐消失了。
周围的景物渐渐变暗了，偶觉得好...累.........
“呜哇哇......是小山猪吧？很少见到呢。’
偶听见了声音。
“啊......不知道是不是还活着...”
有个不安的声音向着偶说，然后偶感到被什么东西碰了一下。
“真是的，留下这么小的孩子在这里，母亲到底跑哪儿去了呀，嗨～哟～”
被那声音吵醒后，偶的身体被抱起来了。
“嗯，看样子还活着呢。’
绿色的气味变成了温暖的味道。
但是，这又和偶所知道的“温暖”有点不同。
这个气味——偶不知道该怎么形容。
温暖的气味没有了，和偶相同的气味消失了......绿色的气味也没有了。
代替的是，不再被天上的水滴打到，偶到了一个温暖的可以安心睡觉的地方。
孤单的感觉也忘记了，因为偶的身边有主人在了。

“牡丹，变成布娃娃，来～”

主人她向偶说话了，这是叫偶不要动的口令。

“Bu…”

所以偶就这样没有动。

“嗯，好孩子好孩子。’

主人抚摸偶的脊背，偶觉得很舒服。

“姐姐，洗澡水好了哟。’

和主人不同的声音响起了，靠近过来的这个气味是……很可怕的气味。

带着那曾经弄痛偶身体的水的气味。

“那个……没关系吗？上次之后牡丹不讨厌洗澡？”

“没关系啦，我已经命令它不要动了嘛。’

主人抱起了偶走出房间，向着一个偶不是很想去的地方走去。

想逃走，偶很想逃走！

但是，主人还没有向偶发出可以动的口令。

偶该怎么办才好啊？

“姐姐……牡丹的双眼好像呆住了哦……？”

“嗯～？没问题啦，只要让它知道洗澡很舒服的话，这孩子就会喜欢上洗澡的了”

被带到可怕的地方来了。

白色的东西在徐徐上升，有着奇怪的水的地方。

那个水会让偶非常痛的。

“牡丹要乖乖地哟，我会让你变得漂漂亮亮的～”

主人对偶说话了，但是这个声音并不是“可以动了”的口令。

所以偶只好愣着不动。

“这种温度应该可以吧。’

啪沙——

奇怪的水从背上冲下来。

但是偶不会觉得痛。身体里面有些什么渗进去的感觉。

这是……对了，是温暖的感觉。

“虽然沐浴露是人用的，猪用应该也没问题吧…”

突然，背上有些凉凉的触感。但是，很快的就被主人抚摸的感觉代替了。

主人比平时更用力的抚摸，然后偶的身体渐渐变成白色，身体也变蓬松了。还有神奇的气味。

“怎么样，牡丹？舒服吧？”

主人不断的抚摸偶，好舒服～变得好想睡～。

“要冲走那些泡泡咯，不可以动哦。’

啪沙——

暖暖的水从背上流下来，好舒服……

“嗯，很乖很乖，那么接下来到浴缸泡澡吧…”

主人抱起打瞌睡的偶……

咚……

“呜哇……牡丹可以在水上浮着啊…”

全身都很温暖，十分的舒服……

“我也洗一下身体吧。’

主人也被神奇的气味包裹起来变成白色的了。

还是没有听到可以动的口令。

所以偶坚持没有动，渐渐地，温暖的水包围偶的身体。

偶发觉不对劲的时候，身体已经完全在水中——偶透不了气!

糟糕，但是偶还是忍耐。

因为还没有听到可以动的口令。

忍耐得越久的话就能得到主人越多的抚摸，所以偶忍着。

但是……好辛苦……

“哇哇哇——！牡丹—！牡丹沉下去了——！’

偶知道了那暖暖的水……是个会让偶很辛苦的东西。

## scene2 主人的味道

偶在主人睡觉的地方醒过来了。

这里有着主人的味道，但是主人却不在。

每天这个太阳伯伯出来的时候，主人都是穿成同样的样子到外面去了。

这种时候，偶觉得有些寂寞，想被抚摸。

“……Buhi”

去找主人吧，尽管不知道主人在哪里，但只要找到的话就可以让主人抚摸偶了。

偶知道这个时间有个空档可以到外面去。

比主人更大的主人总在这个时候，抱着那些湿掉的东西进进出出的，

所以偶可以在这时候和她一起到外面去。

偶站起来伸了个懒腰。

“天气不怎么好呢，衣服不知道可不可以晒干。’

大主人看着天空发出不安的声音。

偶也跟着看天空，天空不怎么蓝，而且偶嗅到了很高很高的地方传来水的气味。

那些水会落下来吧。

“咦，牡丹？杏去了学校觉得无聊是吗？”

大主人向偶不知道说了些什么。

“又去散步了吗？小心汽车哟。’

“Buhi”

尽管偶不明白那是什么意思，反正点头就是了。

偶向着远方看去，偶感觉得到主人在那个方向，走吧。

嘀嘀嘀～

地面上还微微地残留着主人的气味。

偶就在那又黑又硬的地面上慢慢边走边追寻着主人的气味。

偶尔会有些很大的东西突然从旁边跑过，它们个头都比偶大，跑得也比偶快。

一边排出难闻的屁，一边发出很大的声音跑过。

“Buhi……”

说起来偶饿了。

偶只好暂时放下寻找主人的事，因为有个地方很想去。

肚子饿的时候去的话就会得到食物的地方。

偶在黑色的地面上跑着，跑向那个地方。

是个去过很多次的地方，有一幅透明的墙的地方。

那里有位外表很可怕的男主人 （注：牡丹眼中所有人都是主人…）

偶望着那些被堆起象小山一样的，似乎很好吃的东西

“嗯？有来了哪？”

可怕的男主人发现了偶，他推开了透明的墙来到偶面前。

偶一直盯着可怕的男主人。

“又肚子饿了吗？你还真是我们店的常客哪。’

可怕的男主人手里拿着看起来很好吃的东西。

“来，试一下我们店的新出品。’

他把吃的东西放到偶的眼前。

“Buhi♪”

偶的尾巴自己摇起来了。

可怕的男主人会给偶好吃的东西，真是个好主人啊!

偶吃起来了。

“哈、还是那样什么都吃，不挑食呢”

真奇怪……嘴里正吃着看起来好吃却不好吃的东西。

糟蹋食物是不对的，所以偶全部吃完了。

“哦哦……整个吃完了哪，要再来一个吗？”

眼前又再一次出现同样的东西，偶继续吃起来。

“唔、你长大了啊！’

可怕的男主人伸出了手摸了摸偶。

让偶想起了初次在这里遇到这位男主人然后拿到食物的事。

因为奇怪的味道的关系，让身体摇晃站不稳，但是偶还是全部吃完了。

然后这个男主人用手抚摸偶，和主人不同的是他抚摸偶的头，有种特别的感觉。

作为男性大概对长个头比较在意吧。(…..翻得很失败的一句…)

“不过人类不能了解她做的面包，猪却可以了解它好吃的地方呢”

可怕的男主人大大的叹了一口气。

就在这时……

“秋生……”

突然，眼里流出“水”的另一个主人出现了。

“我的面包……人类不能了解是吧——！！’

然后她就那样跑掉了。

“糟了！可恶！我能明白的啦——！’

男主人拿起刚才给我吃的那些东西自己吃着，同样跟着跑去了。

那声音听起来是很勉强的在大叫样子。

“Buhi”

偶用身体蹭了蹭旁边的墙，为了留下自己的气味。

肚子也吃饱了，偶继续去追踪主人的气味。

## scene3 很多的味道

偶在又黑又硬的地面上走着。

主人的气味和各式各样的气味混杂在一起，这些气味又向着同一个地方汇集过去。

偶有点担心了，太多的气味主人的气味更难分辨了。

将要去的地方是个不仅有主人(杏)在，还有很多很多主人(人类)在一起的地方，

偶光想就觉得很紧张了

“Buhi……”

终于到达了那个很多气味聚集的地方。

因为是个偶不认识的地方，偶觉得很不安。

总之，先往旁边的墙上蹭一下身体留下气味，因为不做些什么的话会觉得更不安。

“叮～当～叮当～当～当～”

“Buhi？！’

一个很大的建筑物发出了声音。

那是个发出声音的奇怪建筑物，主人就在那里面。

但是因为害怕的关系，偶不敢继续向前了。

一边害怕紧张，一边徘徊东张西望的同时，有两个男主人向偶走过来了。

逃走比较好吧？但是……有个让偶很在意的气味。这个气味是……

(以下这段请结合游戏部分来读吧，可能翻得不太准，

抄汉化组的翻译不厚道的关系，所以偶坚持全部自译)

“你在找什么啊？”

“也不是特意要找什么啦……”

为了确认那个气味，偶向着那男主人的身边走去。

“喂，冈崎……？那是什么？”

“哈……哈？？”

是个身上带着主人(杏)气味的男主人啊！

“可以摸它吧？会不会咬人啊？”

“它自己跑过来的，总之我想应该没有敌意吧？”

“那、那么我摸它，抱它也没有关系咯？”

另一个男主人向偶伸出了手。是个带着非常不可靠气味危险的主人！

“不要逃嘛……”

偶的身体颤抖起来。

“停手——！！’

声音！一个能让偶非常安心的声音，是主人的气味啊！

随着一个巨大的声音，那个带危险的气味的主人倒下了。

“BuhiBuhi♪”

“呼，真是的……想要对我的孩子干什么？！’

“……我的孩子……？”

主人和剩下的那个男主人在对话。

两人相互的在吵着。

但是……很奇怪，主人的说话语气有点不同寻常，虽然是在生气，却又夹杂着温柔。

偶以前从来没见过这样的主人。

……看来这个男主人对主人来说是个特别的男主人。

从声音就可以知道，特别温暖的声音。

主人她看着偶，说：‘那个呢，牡丹。我现在还不能回去哦。’

似乎是要让偶明白些什么的样子。

看来是不能和主人呆在一起了。

“不用担心。到可以回家为止，我会让这家伙好好地照顾你的。’

主人她边看着那特别的主人，边说着什么。

还是不太明白，好想是叫偶和这个特别的主人好好相处的样子。

她们两个又继续吵起来。

“不要那么多怨言，你按我说的做的话，今天的午饭我请客。’

“交给我吧！’

特别的男主人拍着自己的心口点了点头。

应该是答应和偶好好相处吧?

“好！走吧，小猪！’

“Buhi！’

偶和特别的主人一起跑起来。

“喂、等等啊，我的午饭！’

好像听见了后面传来很可怕的声音。

偶和特别的主人一起在跑着，同时又开始考虑：

主人她对特别的主人说话的时候好像在在意什么似的，声音带着一点点温暖，

又有一点点……(真的只有一点点)的害羞。

就像有时候主人在和偶单独诉说些什么的那种特别的声音。

对了，所以特别的主人才是特别的啊！

“……Buhi？”

回过神来的时候只剩偶一个了，特别的主人不见了，也嗅不到他的气味。

偶跑得太快了吧？偶慌了，偶要和那个特别得主人好好相处的啊。

只好往经过的地方跑回去了，因为不太记得怎么走，偶只好嗅着气味往回走。

天上那水的味道逐渐逼近了，不快点找到的话，气味就会消失掉了。

周围都充满着。

特别主人的气味消失了，最终偶来到了一个没见过的地方……

小水珠不断的从天上滴下来，一直滴下来，

一直的从上方滴下来打在偶身上。

偶好累……

听见有些什么的动静了，是不知道的主人的气息。

“你不要紧吧？”

向打着瞌睡的偶发出的声音，像是松了口气又有些不安的声音。

是哪一个主人呢……各式各样的气味混在一起认不出来。

但是偶很累，眼睛不由得闭上了。

身体被抱起来了，嗯…好暖和……

…………。

……。

“……Buhi？”

突然醒过来了，偶果然是被抱起来了。

“嗯？总算醒了啊？”

有个不满的声音向着偶说。

偶记起这个气味，原来偶正被特别的主人抱着呢。

“走那么快不等人就是这样的下场了哟。来吧，到家之前我来带路。’

特别的主人边护着已湿透了的偶不继续被淋边说着。

他全身除了水的气味外，里面还有种令人怀念的味道。

对了，这是和主人(杏)相遇那时候的味道，被隐藏在声音里的，主人真正的味道。

和温暖的味道有点不同的味道，

“Buhi”

啊，这个就是“温柔”的味道。

完

译者的话

这是本人翻译第二篇在被光守护的坡道

翻译得不怎么好.谢谢大家的支持<(_ _)> 也欢迎指正

选这篇的原因很简单:

之前某吉祥物小白曾经说过这篇很象 air 的 air 篇

换言之，比较接近小孩子的语言，翻译起来应该不会很吃力

结果本篇的假名超多(小猪不会用汉字的关系 XD)